健康食品查驗登記申請書表 (個案審查)-複審

APPLICATION FORM FOR REGISTRATION OF HEALTH FOOD

(Case Review)-Secondary Review

品 名 Product Name

申 請 廠 商 Applicant

聯 絡 人 Contact Person

聯絡人電話 Telephone No.

聯絡人電子郵件 Contact E-mail :

本申請案均已審慎確認文件資料正確性。

The accuracy of the documents and information for this application has been duly affirmed.



中華民國	年	月	日
Date:			

填表須知

Instructions

一、一般注意事項 General Notifications

1. 健康食品查驗登記申請書表請由網際網路下載使用,下載之申請書表如不敷使用,請 依本部所訂格式自行複製,自行複製之書表應於標題後面加註編號,例如:健康食品查驗 登記資料(一)、(二)、(三)、(四)。

Please download the Application Form for Health Food Registration from the internet. If there isn't enough space on the downloaded application form, please make copies of the forms and each with the same format. Each copy shall have a number after the title, for example: Health Food Registration Information (1), (2), (3), (4).

2. 申請書表應以電腦鍵入相關資料列印之(軟體:Microsoft Word;字體標楷體,字體 大小可視實際需要加以調整),並以活頁方式裝訂成冊。送審時應檢附儲存有前述檔 案之光碟片,以利審查作業之進行。

The application form shall be typewritten using a computer and printed out (Software: Microsoft Word; Font: DFKai-SB; Size: subject to adjustment as needed), and bound with loose-leaf binders. A disc containing the foregoing file shall be included in the submittal to facilitate the review procedure.

3. 檢送之書件、資料、文獻,應以 A4 紙張 (210mm×297mm) 製作;如大於 A4,請摺疊成 A4大小,並請依序排列,檢附於附件處,且編訂頁碼,以利審查。

The documents, information, and literature shall be printed on A4-size (210mm × 297mm) papers; if the papers are larger than A4 size, please fold them into the size of A4, place them in order as attachments, and insert the page number to facilitate the review procedure.

4. 書件、資料、文獻之摘要表、一覽表內記載之資料編號順序,應與所檢附附件(書件、 資料、文獻)之序號相同。

The numbering sequence of documents, information, literature summary table, and overall list shall correspond to that of the annexed attachments (documents, information, literature).

5. 檢送之書件、資料、文獻,如以非英文之外文撰寫者,應另檢附一份經政府立案翻譯 社翻譯之中譯本。簡體中文者,應另檢附一份繁體中文本,得自行翻譯。

If the submitted documents, information, literature are not in English, please submit a Chinese version translated by a government-accredited translation service company. Those in simplified Chinese shall be submitted with a traditional Chinese version which can be translated by applicant.

二、填表說明 Instructions for Completing the Form

1. 申請廠商基本資料

Basic Information of the Applicant:

- (1) 申辦「輸入」健康食品查驗登記者,製造廠欄位之負責人、工廠登記證編號、統一編號等免填。 An applicant applying for registration of "imported" health food is not required to fill out the fields of the responsible person of the manufacturer, factory registration number, and unified business number.
- (2) 產品如係「委託製造」,應填明「委託製造者」欄位之相關資料,並檢附經委託者及受委託者雙方 簽署之委託製造合約書正本乙份。

Where products are manufactured by a contract manufacturer, please fill out the "Contract Manufacturer" field and attach an original copy of the contract manufacturing agreement signed by the contracting parties.

健康食品查驗登記資料(一)、(二)、(三)、(四)

Health Food Registration Information (1), (2), (3), (4):

- (1) 品名不得有仿冒或影射他人已註冊商標之情事。

 The product name shall not counterfeit or allude to the registered trademarks of others.
- (2) 原料成分之含量應包括所有原料及食品添加物之詳細名稱(中英文並列)及含量;依其含量多寡由高往低列出,含量單位以重量百分比表示。原料之名稱應使用一般通用名稱,不得使用商品名;食品添加物應使用衛生福利部公告「食品添加物使用範圍及限量暨規格標準」規定之品名。

 The ingredient content information shall include the names of all ingredients and food additives (in both Chinese and English) and the content shall be listed in order from the highest percentage by weight to the lowest percent by weight. The names of the ingredients shall be the generic names instead of trade names; the names of the food additives shall be in compliance with the "Standards for Specification, Scope, Application and Limitation of Food Additives" as announced by the Mistry of Health and Welfare.
- (3) 保健功效敘述及其原料成分欄,應列出保健功效內容,並於該內容之後,依保健功效作用之大小為序,標明「保健功效成分(原料)」;若同時申請一種以上之保健功效,則應逐一列出。 In the field of "health care effect and the ingredient content", descriptions of the health care effect shall be provided and after which, the "content (ingredient) with health care effect" shall be specified in the order of degree of efficacy of the health care effect. If more than one type of health care effect is being applied, each type of healthcare effect shall be listed.
- (4) 填寫之食用方法(攝取量、注意事項、警語)、保存方式(保存方法、條件、期間)、保健功效敘述等項應與評估、試驗報告結果相符。

The usage instructions (amount of intake, precaution and warning), preservation method (storage method, storage condition and shelf life), health care effect descriptions shall match those of the assessment and testing reports.

(5) 食品外觀形態,應載明如液狀、粉狀、錠狀或膠囊狀……等。

The appearance of the food shall be clearly stated as liquid, powder, tablet, capsule, etc.

(6) 包裝(材質、重量容量)欄位,應載明所有包裝種類;材質應載明內、外包裝材料。材質與重量容量之編號應相互對應。

In the field of packaging (material, weight capacity), all types of packaging shall be clearly stated; materials shall be marked as for inside and outer packaging. The numbering of material shall correspond to that of weight capacity.

(7) 申請查驗登記之緣由欄位,應具體填明產品具有保健功效之理由。

The field of "application reason(s)" shall clearly state the reason(s) why the product has health care effect.

2. 產品原料成分規格含量表

Specifications and Quantity of Ingredients:

(1) 原料成分之含量應包括所有原料及食品添加物之詳細名稱(中英文並列)及含量;依其含量多寡由 高往低列出,含量單位以重量百分比表示。原料之名稱應使用一般通用名稱,不得使用商品名;食 品添加物應使用衛生福利部公告「食品添加物使用範圍及限量暨規格標準」規定之品名。

The ingredient content information shall include the names of all ingredients and food additives (in both Chinese and English) and the content shall be listed in order from the highest percentage by weight to the lowest percent by weight. The names of the ingredients shall be the generic names instead of trade names; the names of the food additives shall be in compliance with the "Standards for Specification, Scope, Application and Limitation of Food Additives" as announced by the Mistry of Health and Welfare.

(2) 將製造廠出具之原料成分規格含量表正本,檢附於附件處。

Attach the original copy of the table of ingredient specifications and contents issued by the manufacturer

3. 產品之安全評估報告摘要表

Summary Table of Safety Assessment Report:

將學術研究機構出具之安全評估報告摘錄於本表,並將原始報告檢附於附件處。

The product safety assessment report issued by an academic institution shall be summarized and included in the form and the original report shall be annexed as attachment.

4. 產品之保健功效評估報告摘要表

Summary Table of Health Care Effect Assessment Report:

將學術研究機構出具之保健功效評估報告摘錄於本表,並將原始報告檢附於附件處。

The health care effect assessment report issued by an academic institution shall be summarized and included in the form and the original report shall be annexed as attachment.

5. 產品之保健功效成分鑑定報告摘要表

Summary Table of the Identification Report on Ingredients with Health Care Effect of a Product:

(1) 將製造廠提具之鑑定報告內容,摘錄於本表,並將原始報告檢附於附件處。如係委託其他檢驗機構 代驗者,比照辦理。

The identification report issued by the manufacturer shall be summarized and included in the form and the original report shall be annexed as attachment. The foregoing requirement shall apply if the analysis is conducted by another inspection body.

(2) 將檢驗方法(包括:定性、定量)檢附於附件處。

The examination methods, including qualitative analysis and quantitative analysis, shall be provided and annexed as attachment.

6. 產品及其保健功效成分安定性試驗報告摘要表

Summary Table of Test Report on the ingredient stability of a product and its health careeffect:

將製造廠提具之安定性試驗報告(包括試驗方法、數據、結果)內容,摘錄於本表,並將原始報告檢附於附件處。

The stability test report (including testing method, data and results) issued by the manufacturer shall be summarized and included in the form and the original report shall be annexed as attachment.

7. 產品製程概要

Summary of Manufacturing Process:

- (1) 將製造廠提具之製造加工流程證明資料,摘錄於本表,並將原始證明檢附於附件處,並編訂頁碼。 The documents substantiating the manufacturing and processing process issued by the manufacturer shall be summarized and included in the form, and the original report shall be annexed as attachment and numbered.
- (2) 製造加工流程應以具體完整之流程圖表示(包括原料調理),並應加註明確之加工條件。
 The manufacturing and processing process shall be completely illustrated in a flow chart (including ingredient preparation); moreover, the processing conditions shall be clearly indicated.
- (3) 經萃取者,應說明萃取方法及其溶劑;經濃縮者應說明濃縮之倍數。

Those being extracted shall explain the extraction method and the solvents used. Those being concentrated shall be provided the concentration factor.

8. 良好作業規範之證明資料摘要表

Summary Table of Documentary Evidence of Good Manufacturing Practices:

- (1)申辦「國產」健康食品查驗登記者,應將製造廠依「健康食品工廠良好作業規範」規定製作之相關 製程管制資料,摘錄於本表,並將原始相關文件資料檢附於附件處。
 - An applicant applying for "domestically produced" health food registration shall include in the form the summary of the relevant manufacturing process control information prepared by the manufacturer in accordance with the requirements of "Good Manufacturing Practices of Health Food Manufacturer" and annex the original documents and information as attachment.
- (2)申辦「輸入」健康食品查驗登記者,應將原製造廠提具之良好作業規範之官方證明文件內容,摘錄 於本表,並將原始證明文件、原產國良好作業規範之法規全文、品管計畫書檢附於附件處。

An applicant applying for "imported" health food registration shall include in the form the summary of the official document evidence the good manufacturing practices presented by the original manufacturer and annex the original evidence document, the full text of the Good Manufacturing Practices of the country of origin, quality management plan as attachment.

9. 產品衛生檢驗規格及其檢驗報告摘要表

Summary Table of Sanitary Specifications and its Tset Report:

將製造廠提具之檢驗報告內容,摘錄於本表,並將原始報告檢附於附件處。如係委託其他檢驗機構代驗者,比照辦理。

The test report provided by the manufacturer shall be summarized and included in the form and the original report shall be annexed as attachment. The foregoing requirement shall apply if the test is conducted by another inspection body.

10. 一般營養成分分析報告摘要表

Summary Table of General Nutrients Analysis Report:

將製造廠提具之檢驗報告內容,摘錄於本表,並將原始報告檢附於附件處。如係委託其他檢驗機構代驗 者,比照辦理。

The test report provided by the manufacturer shall be summarized and included in the form and the original report shall be annexed as attachment. The foregoing requirement shall apply if the test is conducted by another inspection body.

11. 相關研究報告文獻資料一覽表

Overall List of Relevant Research Reports and Literatures:

將相關研究報告文獻資料,摘錄於本表,並將原始研究報告文獻資料檢附於附件處。

The relevant research report and literation information shall be summarized and included in the form and the original report and literation information shall be annexed as attachment.

12. 產品包裝標籤及說明書(一)、(二)、(三)

Product Package, Label and Information Leaflet (1), (2), (3):

- (1) 依健康食品管理法第十三條規定,將中文標示內容填入(一)、(二)。
 Fill in (1) and (2) the content of the Chinese labels according to Article 13 of the Health Food Control Act.
- (2) 將包裝、標籤、說明書點貼於(三)。標籤、說明書以點貼全型實物為原則,包裝等如因實物過大或因包材之因素致不便於點時,得以實物之彩色照片代替點點報核。

Paste the package, label, information leaflet onto (3). In principle, the label and information leaflet pasted shall be the real ones used by the company. Where pasting is not possible due to the oversize problem or packing material factor, the color photos of the actual package may be pasted onto the table as an alternative.

13. 公司登記或商業登記之證明文件影本粘貼表

Table for Pasting of the Copy of Registration Certificate of the Applicant's Corporation or Business:

公司證明文件影本粘貼於本表。

Paste the copy of business registration certificate or document onto the form.

目次 Table of Content

項 目 Item	頁數 Pa	age
一、 製造(輸入)健康食品查驗登記個案審查複審申請書		
Application Form of Secondary Case Review for Registration of		
Produced (Imported) Health Food • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()
申請廠商基本資料		
Basic Information of the Applicant • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()
健康食品查驗登記資料(一、二、三、四)		
Health Food Registration Information (1), (2), (3), (4) • • • • • •	• • • ()
二、產品原料成分規格含量表		
Specifications and Quantity of Ingredients • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()
三、產品之安全評估報告摘要表		
Summary Table of Safety Assessment Report • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()
四、產品之保健功效評估報告摘要表		
Summary Table of Health Care Effect Assessment Report • • • • •	• • • ()
五、產品之保健功效成分鑑定報告摘要表		
Summary Table of Indentification Report on Ingredients with Health Ca	are	
Effect of a Product • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()
六、產品及其保健功效成分安定性試驗報告摘要表		
Summary Table of Test Report on the Ingredient Stability of a Product	and its	
Health Care Effect • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()
七、產品製程概要		
Summary of Manufacturing Process • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()
八、良好作業規範之證明資料摘要表		
Summary Table of Documentary Evidence of Good Manufacturing Pra	ctices • ()
九、產品衛生檢驗規格及其檢驗報告摘要表		
Summary Table of Sanitary Specifications and its Test Report • • • •	• • ()
十、一般營養成分分析報告摘要表		
Summary Table of General Nutrients Analysis Report • • • • • • • •	• • • ()
十一、相關研究報告文獻資料一覽表		
Relevant Research Reports and Literatures • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()
十二、產品包裝標籤及說明書(一、二、三)	,	
Product Package, Label and Information leaflet (1, 2, 3) • • • • • •	• • • ()
十三、公司登記或商業登記之證明文件影本粘貼表		
Table for Pasting of the Copy of Registration Certificate of the Applicant	:'s	
Corporation or Business • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • ()

件 Attachments: 附 1. 委託製造合約書正本 (非屬委託製造者,本項應留空) Original Copy of the Contract Manufacturing Agreement (Ignore if it's not an) 2. 製造廠出具之產品原料成分規格含量表正本 Original Copy of Specifications and Quantity of Ingredients issued by the 3. 產品之安全評估報告正本 4. 產品之保健功效評估報告正本 Original Copy of Health Care Effect Assessment Report • • • • • • • • 5. 保健功效成分鑑定報告正本及其檢驗方法 Original Copy of Identification Report on Ingredients with Health Care Effect of a Product and its Examination Method Employed • • • • • • • • • • () 6. 保健功效安定性試驗報告正本 Original Copy of Test Report on the Ingredient Stability of a Product and its)7. 製造廠出具之產品製程概要資料正本) 8. 良好作業規範之證明資料正本 Original Copy of Documentary Evidence of Good Manufacturing Practices • • (9. 產品衛生檢驗規格及其檢驗報告正本 Original Copy of Sanitary Specifications and its Test Report • • • • • • (10. 一般營養成分分析報告正本 11. 相關研究報告文獻資料

製造(輸入)健康食品查驗登記個案審查複審申請書

Application Form of Secondary Case Review for Registration of Produced (Imported) Health Food

受:	文者:律	5生福利	部	1 747 16	
Rec 主	ipient :M 旨: 本	linistry o 公司擬 清查驗	f Health ar □製造□: 	nd Welfare 輸入「中文品名:	」食品乙種,
	oject :Tł	ne comp Name),a	any intend nd files an	ds to □produce □import application for registration.	(Product
Des	明:検 scription:	於附之書 The atta	イン資料 iched docu	·如下: ments and information include: 記委託審查單位 Please directly sent the d	acuments and information
		ed body for	r the outsour	ced health food product registration procedu	
	一、	申請廠 Basic In 產品原	商基本資 formation 料成分規	料及健康食品查驗登記資料 of the Applicant and Health Food Rep 格含量表	
	三、	Specific	ations and 安全評估	Quantity of Ingredients 報告及其摘要表	
		Safety A 產品之	Assessment 保健功效	Report and the Summary Table 評估報告及其摘要表	
	五、	產品之 Indentif	保 健功效 fication Rep	sment Report and the Summary Tabl 成分鑑定報告及其檢驗方法、摘 port on Ingredients with Health Car	要表 e Effect of a Product ,
	六、	產品及 Test Re	其保健功 port on th	ethod Employed and the Summary T 效成分安定性試驗報告及其摘要 e Ingredient Stability of a Product,	表
	せ、	產品製	Summary 程概要		
	八、	良好作Docume	業規範之	ıfacturing Process 證明資料及其摘要表 lence of Good Manufacturing Practi	ces and the Summary
	九、	Table 產品衛 Sanitary	生檢驗規 Specificat	格及其檢驗報告、摘要表 ions, its Test Report and the Summar	v Table
	+、	一般營	養成分分	析報告及其摘要表 Analysis Report and the Summary Ta	-
	+-	丶相關	研究報告:	文獻資料及其一覽表	
	十二	` 產品	包裝標籤	n Reports and Literatures and the Ove 及説明書	erali List
	十三	Produc ゝ 申請:	t package, 者公司登	Label and Information leaflet 記或商業登記之證明文件影本	
	_	Copy of	f Registrati 樣品及審	on Certificate of the Applicant's Corp	oration or Business
	• -	Intact S 光碟 Two di	ample and 片 2 份	Review Fee Payment Receipt	
申	請廠商	Applica	nt :	(簽	章 Seal)
負	責人	Respons	sible Person	n: ()	そ章 Seal) 後章 Seal)
地飈	业 タ 人	Address	Paran		
物電	附八話	Telepho	ne No. :		
電	子郵件	Contact	nt: sible Person s: Person: ne No.: E-mail:		
中	華 ate・	民	國	年 月	日

一、申請廠商基本資料

Basic Information of the Applicant

	名稱			
	Name			
	營業所在地 Address of Business			
申請	負責人 Responsible Person			
申請 廠商 Applicant	食品業者登錄字號 Food Business Registration No.			
	電話 Telephone No.	()	
	統一編號 Unified Business No.			
	名 稱			
	Name			
委託製	營業所在地			
造者	Address of Business			
Contract	食品業者登錄字號			
Manufacturer	Food Business Registration No.			
	電話	_		
	Telephone No.	()	
	廠名			
	Factory Name			
	廠址			
	Factory Address			
	負責人			
	Responsible Person			
制业	食品業者登錄字號			
製造 工廠 Manufacturer	Food Business			
	Registration No. 電話	_		
	Telephone No.	()	
	工廠登記證編號			
	Factory Registration			
	Certificate No.			
	統一編號			
	Unified Business No.			

一、健康食品查驗登記資料(一)

Health Food Registration Information (1)

	中文品名	
品名	Chines Name	
Product Name	英文(原文)品名	
	English Name (Source Language)	
	(course Euriguage)	
原料原	成分含量	
Ingredi	ent Content	

一、健康食品查驗登記資料(二)

Health Food Registration Information (2)

	保健功效敘述	保健功效成分(原料)
	Description of	Ingredients (Materials) with
	Health Care Effect	Health Care Effect
	1.	1.
保健功效		
敘述及其		
原料成分		
Description of		
Health Care	2.	2.
Effect &		
Ingredients		
	 攝 取 量	
	Amount of Intake	
	7 mount of intake	
食用	注意事項	
方法	Precautions	
Usage		
Instruction		
	警語	
	Warnings	

一、健康食品查驗登記資料(三)

Health Food Registration Information (3)

食品夕	小觀形態			
App	earance			
		1.	內包裝 Inner	外包裝 Outer
			Packaging:	Packaging:
		2.	內包裝 Inner	外包裝 Outer
			Packaging:	Packaging:
		3.	內包裝 Inner	外包裝 Outer
			Packaging:	Packaging:
包裝	材質	4.	內包裝 Inner	外包裝 Outer
Packaging	Packaging Materials		Packaging:	Packaging:
		5.	內包裝 Inner	外包裝 Outer
			Packaging:	Packaging:
		6.	內包裝 Inner	外包裝 Outer
			Packaging:	Packaging:
		7.	內包裝 Inner	外包裝 Outer
			kaging:	Packaging:
		1.		
		2.		
	重量(容量)	3.		
		4.		
	Weight (Volume)	5.		
		6.		
		7.		
	保存方法 Storage Method			
Preservation	保存條件 Storage Conditions			
	Method			

一、健康食品查驗登記資料(四) Health Food Registration Information (4)

Health	n Food Registration Informa	tion (4)	
申請查 驗登記 之緣由 The reason(s) for filing the registration application			

二、產品原料成分規格含量表

Specifications and Quantity of Ingredients

申請廠商	
T 词观问 Applicant	
品名	
二、保健功效	成分含量表 Quantity of Ingredients: 成分(原料)含量規格 Specifications of Ingredients Health Care effect:

三、產品之安全評估報告摘要表

Summary Table of Safety Assessment Report

申;	請廠	商										
Aţ	plica	nt										
	品名											
Name	e of Pr	oduc	:									
-	原料	確認	以請	擇一	- 勾造	医)						
	Verif	icatio	n of	Ingre	dient	s (Plea	se c	heck the	apj	propriat	te one)	
編號	內容物		傳統食	材				時提供食			非傳統食材或超	1
Serial	Name		Tradit -					用之中藥			出「可供食品使用	
No.	Ingred	ients	Ingrec	lients		表」規		1 1 1			原料彙整一覽表」	1
					定 Comp	ly with		ese herbal		9.俗保 」規定	規定 Non-traditional	中藥材) Others
					the "L	-		urrently		mply	Food Ingredient	
					Ingred			le for food			or Going beyond	,
					for Us						the "List of	example,
					Food"				for		Ingredients for	use of
									Spe	ecificatio	Use in Food"	restricted
										Scope,		Chinese
										plication		herbal
									and	1 nitation		medicine)
										Food		
										ditives"		
1												
2												
3												
二、	安全	性討	. 驗 9	Safety	v Asse	essmer	ıt					
	<u> </u>	實驗			對象	實驗例		攝取量・期	間		雄昭人 4上 田	
資料組		Nam				Numbe		Amount	- 1		實驗結果	
Serial	No.	Experi	iment	Exper	iment	Sample	es of	Intake &	τ]	Result of Experin	nent
						Experir	nent	Duration	n			
3.	1											
3.	2											
3.	3											

四、產品之保健功效評估報告摘要表

Summary Table of Health Care Effect Assessment Report

申請廠	商					•
Applica						
品名						
Product Na						
資料編號	保健巧	力效	實驗對象	實驗例數	攝取量·期間	實驗結果
Information	Heal		Subject of	Number of	Amount of	Result of Experiment
Serial No	Cai		Experiment	Samples of	Intake &	
4 1	Effe	ect		Experiment	Duration	
4.1						
4.0						
4. 2						
4.3						
1.0						
				l		

五、產品之保健功效成分鑑定報告摘要表

Summary Table of Identification Report on Ingredients with Health Care Effect of a Product

申請廠商	
Applicant	
品名	
Product Name	
第一批 1st(批號 Batch Number):
第二批 2nd(批號 Batch Number):
第三批 3rd(批號 Batch Number):

六、 產品及其保健功效成分安定性試驗報告摘要表

Summary Table of Test Report on the Ingredient Stability of a Product and its Health Care Effect

申請廠商			
Applicant			
品名			
Product Name			
資料編號	試驗項目	試驗對象	試驗摘要及結果
Serial Number	Testing	Subject of	Summary and Result
	Items	Testing	of Testing
第一批批號			
No. of 1st			
Batch :			
6. 1			
6. 2			
第二批批號			
No. of 2nd			
Batch:			
Butch			
6. 1			
0. 1			
6. 2			

七、產品製程概要

Summary of Manufacturing Process

申請廠商	
Applicant	
品名	
Product Name	
	程 Manufacturing Process:

八、良好作業規範之證明資料摘要表

Summary Table of Documentary Evidence of Good Manufacturing Practices

廠 名 Name of Factory	
品名	
Product Name	
合法工廠登記證號	
Official Factory	
Registration Certificate	
No.	
其他品管系統認證 資料清單	
Checklist of Other	
Quality Management	
System Certification	
Information	
國外相關法規	
(國產免填)	
Related Laws and	
Regulations of the	
Foreign Country	
(please ignore in case of domestically	
produced product)	
produced producty	
	Manufacturing Process Control Document(s):
	1.
符合健康食品工廠	2.
ム 10 11 W 10 株 1 - 00	3.
資料清單	
Checklist of	4.
Information Relating	
to the Compliance	
with the Good	品質管制文件
Manufacturing	Quality Control Document(s):
Practices for Health	
Food Manufacturer	1.
	2.
	3.
	4.
	,

九、產品衛生檢驗規格及其檢驗報告摘要表

Summary Table of Sanitary Specifications and its Test Report

Applicant 品名	
品名	
Product Name	
檢驗項目檢驗規格檢驗結果	
Items under Inspection Inspection Specifications Inspection Results	
第一批批號	
No. of 1st Batch:	
1.	
2.	
3.	
4.	
第二批批號	
No. of 2nd Batch:	
第三批批號	
No. of 3rd Batch:	

十、一般營養成分分析報告摘要表

Summary Table of General Nutrients Analysis Report

	Summa	ry Table o	<u>f (</u>	General Nutrie	ents Anal	ys:	is Report	
	申請廠商							
	Applicant							
	品名							
F	Product Name		ı——					
	檢驗項目	檢驗結		檢驗項目	檢驗結		檢驗項目	檢驗結
	Items under	果		Items under	果		Items under	果
	Inspection	Inspection		Inspection	Inspectio		Inspection	Inspection
		Results			n Results			Results
第	一批批號		第	二批批號		第	三批批號	
No	o. of 1st Batch		No	o. of 2nd Batch		No	o. of 3rd Batch	
產	品每一份量		產	品每一份量		產	品每一份量	
(1/2	\$克/毫升)		(1	\$克/毫升)		(1	〈克/毫升)	
Amount per			Amount per			An	nount per	
serving (g/ml)			serving (g/ml)			serving (g/ml)		
1.	熱量		1.	熱量		1.	熱量	
	Calorie			Calorie			Calorie	
2.	蛋白質		2.	蛋白質		2.	蛋白質	
	Protein			Protein			Protein	
3.	脂肪		3.	脂肪		3.	脂肪	
	Fats			Fats			Fats	
	飽和脂肪			飽和脂肪			飽和脂肪	
	Saturated Fats			Saturated Fats			Saturated Fats	
	反式脂肪			反式脂肪			反式脂肪	
	Trans Fats			Trans Fats			Trans Fats	
4.	碳水化合物		4.	碳水化合物		4.	碳水化合物	
	Carbohydrates			Carbohydrates			Carbohydrates	
	糖			糖			糖	
	Sugar			Sugar			Sugar	
5.	鈉		5.	鈉		5.	鈉	
	Sodium			Sodium			Sodium	
6.	其他項目		6.	其他項目		6.	其他項目	
	Others			Others			Others	
<u> </u>								

十一、相關研究報告文獻資料一覽表

Oveall List of Relevant Research Reports and Literatures

		veam List of Refe	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	COCKIC	ii itepoits	una Biterata		
申請	廠商							
Applicant								
	名							
Produc	t Name						,	
編號	報告	文獻資料名稱	作	者	報告文獻	铁資料出處	備	註
Serial	Title	of Reports or	Aut	hor	Source o	f Literatures	Rem	arks
No.	I	Literatures						
11.1								
11.2								
11.3								
11.4								
11.5								
					l			

如為功效相關佐證文獻,請於備註欄填寫試驗模式,如人體、動物或離體試驗。

Where the literature information substantiates the Health Care Effect, please indicate the testing model in the field of "Remarks", for instance, human subject research, animal testing or in-vitro test.

十二、產品包裝標籤及說明書(一)

Product Package, Label and Information leaflet (1)

E	日語	<u></u> 廠商		t I aci	tuge,	Luber	ina mio	IIIIutio	ii icui	100 (1)		
	•	-										
	Appl:											
.	品	-										
Pr		Nam				<u> </u>	٠		1-15) -	
	中	文	標	示	事	項	產	品	標	示	內	容
		Labe	lling	in Chi	nese			Prod	uct La	bel Co	ntent	
1.	品名											
	Prod	uct Na	me									
2.	內容	物及食	品添	加物名	稱;其	 為二種						
	以上	混合物	访時 ,	應依其	含量多	寡由高						
	至低	分別標	东之	,混合	二種以	(上食品						
	添加	物,以	以功能	性命名	者,赝	多别標						
	明添	加物名	稱									
	Nam	e of In	gredie	nts & F	ood							
		` '		that co								
		_		shall ir								
	-		_	ents in		_						
		_	_	n; in th		of a lditives						
				accord								
				icate th	_							
				arately.		0 01						
3.		、容量										
	Net v	veight,	, volur	ne, or c	quantit	y						
4.				方法及		<u>, </u>	有效日其	月 Expira	ation D	ate:		
				Storage		od and						
	-	litions	, .				保存方法	t Storag	e Meth	od:		
									,			
							保存條件	‡ Storag	e Conc	litions	:	
								'	,			
5.	一 商名	3稱、	地址。	輸入者	当應註	明國內						
	負責腐	政商名	稱、地	2址。								
]	Name	and ac	ddress	of the		acturer.						
						ecify the						
		and ad acture		of the c	ıomest	1C						
1	iuiiui	ucture.										

十二、產品包裝標籤及說明書(二)

Product Package, Label and Information leaflet (2)

申請廠商 Applicant		•											
			;										
		名											
Pı	roduc	t Nar	ne				<u> </u>						
4	7	文	標	示	事	項		產	品	標	示	內	容
	I	abell	ing	in Chi	nese				Produ	uct Lal	bel Co	ntent	
6. 1	核准さ	こ功效	•										
7	The Approved Health Care Effects												
7.	7. 許可證字號 (樣板)\「健康食品」 字樣及標準圖樣 (樣板)												
	一球 八条 午回 球 (球板) Reference number of the permit				mit								
	(sample), words of "Health Food"												
	` .	• ′		go (saı		oou							
8.	攝取量、食用時應注意事項、可 能造成健康傷害以及其他必要之 警語 Amount of Intake, precautions, possible health risks and other necessary warnings.												
9.		ient aı		量(營 s conte		-							
10.	Ingre	edients	s wit	大 及含 h Heal ontent		ō							

十二、產品包裝標籤及說明書(三)

Product Package, Label and Information leaflet (3)

申請廠商	
Applicant	
品名	
Product Name	

十三、公司登記或商業登記之證明文件影本粘貼表

Table for Pasting of the Copy of Registration Certificate of the Applicant's Corporation or Business

申請廠商 Applicant 品名	
Applicant	
品名	
Product Name	